



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio
e del Mare - Direzione Salvaguardia Ambientale

prot. MSA - 2007 - 0032096 del 11/12/2007

Ministero per i Beni e le Attività Culturali

DIREZIONE GENERALE PER I BENI ARCHITETTONICI E PAESAGGISTICI

Al Ministero dell'Ambiente
e della Tutela del Territorio e del Mare
Direzione Generale per la
Salvaguardia Ambientale
Divisione III - V.I.A.
Via Cristoforo Colombo, 44
00147 ROMA
(fax 06/57225994)



Prot. DG BAP/S02/34.19.04./...²¹¹⁹⁷.../2007

del **27 NOV. 2007**

Oggetto: Comune: TEVEROLA (CE)
Intervento: Ripotenziamento Centrale di cogenerazione dalla potenza termica di
299 MWt a 350.2 MWt.
**Richiesta di pronuncia sulla compatibilità ambientale ex art.6 Legge 8/7/1986 n. 349
secondo la procedura di cui al D.P.C.M. 10/08/1988, n. 377. Richiesta di autorizzazione ai
sensi del D.L. n. 7 del 07/02/2002, convertito in L.09/04/2002, n.55. PARERE**



Al Ministero dello Sviluppo Economico
Direzione Generale Energia e Risorse Minerarie
Ufficio C2 - Mercato Elettrico
Via Molise, 2
00187 ROMA

VISTO il decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152 "Norme in materia ambientale", parte seconda, ed in particolare l'art. 52, comma 2;
VISTO l'art. 6 della legge 8 luglio 1986, n. 349;
VISTO il DPCM 10 agosto 1988, n. 377 e sue successive modificazioni e integrazioni;
VISTO il DPCM 27 dicembre 1988;
VISTA la legge 7 agosto 1990 n. 241 e successive modificazioni e integrazioni;
VISTO il decreto legislativo 20 ottobre 1998, n. 368 recante "Istituzione del Ministero per i beni e le attività culturali a norma dell'articolo 11 della legge 15 marzo 1997, n. 59", pubblicato nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana n.250 del 26 ottobre 1998;
VISTO il decreto legislativo 22 gennaio 2004 n.42 recante "Codice dei beni culturali e del paesaggio, ai sensi dell'art. 10 della legge 6 luglio 2002, n.137" pubblicato nel supplemento ordinario alla Gazzetta Ufficiale n.45 del 24 febbraio 2004, come modificato e integrato dal decreto legislativo 24 marzo 2006, n. 157 (disposizioni correttive ed integrative al decreto legislativo 22 gennaio 2004 n. 42, in relazione al paesaggio) pubblicato nel supplemento ordinario n. 102 alla Gazzetta Ufficiale n. 97 del 27 aprile 2006;
VISTO l'art. 8, comma 2, lett. g) del decreto del Presidente della Repubblica 10 giugno 2004, n. 173 "Regolamento di organizzazione del Ministero per i beni e le attività culturali";
VISTO l'art. 3, comma 4, lett. e) del decreto del Presidente della Repubblica 10 giugno 2004, n. 173 "Regolamento di organizzazione del Ministero per i beni e le attività culturali";
VISTO il decreto del Ministro per i Beni e le Attività Culturali 24 settembre 2004 recante "Articolazione della struttura centrale e periferica dei dipartimenti e delle direzioni generali del Ministero per i beni e le attività culturali" pubblicato nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana n. 271 del 18 novembre 2004 ed in particolare l'Allegato 3;

ISTITUTO POLIGRAFICO E ZECCA DELLO STATO - S.



Ministero per i Beni e le Attività Culturali

DIREZIONE GENERALE PER I BENI ARCHITETTONICI E PAESAGGISTICI

Oggetto: Comune: **TEVEROLA (CE)**
Intervento: Ripotenziamento Centrale di cogenerazione dalla potenza termica di 299 MWt a 350.2 MWt.
Richiesta di pronuncia sulla compatibilità ambientale ex art.6 Legge 8/7/1986 n. 349 secondo la procedura di cui al D.P.C.M. 10/08/1988, n. 377. Richiesta di autorizzazione ai sensi del D.L. n. 7 del 07/02/2002, convertito in L.09/04/2002, n.55. PARERE

VISTO il decreto del Ministro per i Beni e le Attività Culturali 17 febbraio 2006 "Modifiche al decreto ministeriale 24 settembre 2004, recante : < *Articolazione della struttura centrale e periferica dei dipartimenti e delle direzioni generali del Ministero per i beni e le attività culturali* >" pubblicato nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana n. 92 del 20 aprile 2006;

VISTO il Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri del 29 luglio 2005 di nomina del Direttore Generale per i beni architettonici e paesaggistici;

VISTO il decreto 3 luglio 2006, del Ministro per i Beni e le Attività Culturali, di nomina *ad interim* del Capo Dipartimento per i Beni Culturali e Paesaggistici, con decorrenza 1 luglio 2006;

VISTO Decreto Dirigenziale 10 ottobre 2006 dell'allora Capo Dipartimento *ad interim* per i Beni Culturali e Paesaggistici con il quale sono state delegate al Direttore Generale per i Beni Architettonici e Paesaggistici le funzioni di cui al D.P.R. 10 giugno 2004, n. 173, articolo 3, comma 4, lett. e);

VISTO il Decreto legge 3 ottobre 2006, n. 262, convertito in legge 24 novembre 2006, n. 286, articolo 2, commi 94, 95 e 96;

VISTO il D.M. 28/12/2006 "di incarico al Segretario Generale per assicurare il coordinamento e la continuità dell'azione amministrativa del Ministero per i Beni e le Attività Culturali";

VISTO il D.P.R. 12 gennaio 2007 concernente il conferimento dell'incarico di Segretario Generale del Ministero per i Beni e le Attività Culturali;

VISTO il D.M. 19/06/2007 con il quale sono state prorogate le disposizioni di cui al sopra citato D.M. 28/12/2006 fino all'adozione del provvedimento di articolazione della struttura centrale e periferica del Ministero per i beni e le attività culturali conseguente all'entrata in vigore del nuovo regolamento di organizzazione del Ministero medesimo e comunque non oltre il 31/12/2007;

VISTA l'istanza formulata dalla Soc. Centro Energia Teverola S.p.A. in data 08/02/2007 prot. n. 02/07/TE, pervenuta in data 12/02/2007 ed acquisita agli atti di questa Direzione Generale per i Beni Architettonici e Paesaggistici con prot. n. 34.19.04/4117 del 28/02/2007, con cui la medesima Società ha chiesto la pronuncia di compatibilità ambientale ai sensi dell'art. 6 della legge 349/1986 secondo la procedura di cui al DPCM 27/12/1988 e contestualmente l'autorizzazione unica ai sensi dell'art.1 del Decreto Legge 7/2/2002, n.7, convertito nella Legge 9/4/2002, n.55, trasmettendo a questa Direzione Generale ed alle Soprintendenze di settore competenti per territorio gli elaborati relativi al Progetto Preliminare, allo Studio di Impatto Ambientale ed alla Sintesi non Tecnica per il progetto di "Ripotenziamento dalla potenza termica di 299 MWt a 350.2 MWt. della Centrale di cogenerazione di Teverola (CE), ubicata all'interno del perimetro degli stabilimenti Merloni nell'area ASI di Aversa Nord.

CONSIDERATO che la suddetta istanza risulta formalmente presentata prima dell'entrata in vigore della parte seconda del richiamato decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152;

CONSIDERATO, altresì, che il presente procedimento era ancora in corso alla data di entrata in vigore della parte seconda del decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152 e che, pertanto, ai sensi dell'art. 52, comma 2, della medesima norma, può essere concluso in conformità alle disposizioni ed alle attribuzioni di competenza in vigore all'epoca della presentazione dell'istanza;

CONSIDERATO che la pubblicazione dell'avviso al pubblico sui quotidiani, ai sensi dell'art. 6 della legge 349/86 e dell'art. 5 del DPCM 377/88, risulta effettuata in data 10/02/2007 sui quotidiani "Il Mattino" ed "Il Messaggero";



Ministero per i Beni e le Attività Culturali

DIREZIONE GENERALE PER I BENI ARCHITETTONICI E PAESAGGISTICI

Oggetto: Comune: **TEVEROLA (CE)**
Intervento: Ripotenziamento Centrale di cogenerazione dalla potenza termica di 299 MWt a 350.2 MWt.
Richiesta di pronuncia sulla compatibilità ambientale ex art.6 Legge 8/7/1986 n. 349 secondo la procedura di cui al D.P.C.M. 10/08/1988, n. 377. Richiesta di autorizzazione ai sensi del D.L. n. 7 del 07/02/2002, convertito in L.09/04/2002, n.55. PARERE

CONSIDERATO che con nota prot. n. 4401 del 09/03/2007, acquisita agli atti di questa Direzione Generale con prot. n. 34.19.04/5681 del 20/03/2007, la Direzione Generale per l'energia e le risorse minerarie del Ministero dello Sviluppo Economico, ha avviato il procedimento ai sensi della L.09/04/2002, n.55, convocando la prima riunione della conferenza di servizi, ai sensi dell'art. 14 ter della L.241 del 1990, come modificata dalla legge n. 340 del 2000, in data 21 marzo 2007;

CONSIDERATO che nel corso della suddetta Conferenza, questo Ministero ha chiesto di integrare la documentazione di progetto prevedendo interventi di mitigazione ambientale al fine di migliorare l'inserimento degli impianti produttivi dal punto di vista paesaggistico;

CONSIDERATO che con nota prot. n. 34/07/te del 19/10/2007, acquisita agli atti di questa Direzione Generale con prot. n. 34.19.04/19412 del 26/10/2007, la Soc. Centro Energia Teverola S.p.A ha inoltrato a questa Direzione Generale ed alle Soprintendenze di settore competenti per territorio la documentazione integrativa richiesta in sede di Conferenza di Servizi;

CONSIDERATO che l'intervento proposto consiste in un ripotenziamento della centrale esistente e riguarda modifiche relative alla sostituzione degli attuali bruciatori installati sulle turbine a gas ed altri interventi secondari, permettendo un incremento dell'energia prodotta e garantendo una riduzione delle emissioni di ossidi di azoto in atmosfera;

VISTA la nota prot. n. 34.19.04/4382 del 5/03/2007, con cui questa Direzione Generale ha chiesto il proprio parere alle Soprintendenze di settore competenti per territorio;

CONSIDERATO che, in merito a tale correlazione, la **Soprintendenza per i Beni Architettonici, il Paesaggio e per il Patrimonio Storico Artistico ed Etnoantropologico per le province di Caserta e Benevento** con nota prot. n. 5539 del 08/03/2007, acquisita agli atti di questa Direzione Generale con prot. n. 34.19.04/6038 del 26/03/2007, ha comunicato quanto segue:

"In riferimento alla richiesta di parere relativa all'istanza riportata in oggetto questo ufficio ritiene che non sussistano gli estremi per l'espressione di un parere dal momento che l'intervento non riguarda aree sottoposte alle prescrizioni di tutela di cui al D.Leg.vo n.42 del 22/01/2004 e le opere previste non comportano modifiche esterne delle strutture esistenti."

CONSIDERATO che la **Soprintendenza per i Beni Archeologici delle province di Napoli e Caserta**, in merito all'intervento indicato in oggetto, con nota prot. n. 8590 del 14.03.2007, acquisita agli atti di questa Direzione Generale con n. prot. 34.19.04/5491 del 19/03/2007, ha comunicato quanto segue:

"Esaminato lo studio di impatto ambientale ed il progetto preliminare trasmesso successivamente con nota prot. 09/07/TE del 26.02.07 è emerso che lo stesso non prevede alcun impatto con il sottosuolo, in quanto si tratta di sostituzione di bruciatori già esistenti."

"Per quanto sopra si esprime parere favorevole. Resta inteso che eventuali ulteriori modifiche del progetto dovranno essere sottoposte all'attenzione di questo Ufficio."

CONSIDERATO che la **Direzione Generale per i Beni Archeologici**, acquisite le valutazioni trasmesse dalla Soprintendenza per i Beni Archeologici competente, con nota prot. n.3801 del 3/04/2007 acquisita agli atti di questa Direzione Generale con n. prot. 34.19.04/7092 del 11/04/2007, ha espresso il seguente parere:

"Con riferimento alle opere in progetto, la scrivente Direzione Generale, visto il parere reso dalla Soprintendenza per i Beni Archeologici delle Province di Napoli e Caserta con la nota n. 8590 del 14/03/2007, concorda con quanto ivi espresso."



Ministero per i Beni e le Attività Culturali

DIREZIONE GENERALE PER I BENI ARCHITETTONICI E PAESAGGISTICI

Oggetto: Comune: **TEVEROLA (CE)**
Intervento: Ripotenziamento Centrale di cogenerazione dalla potenza termica di 299 MWt a 350.2 MWt.
Richiesta di pronuncia sulla compatibilità ambientale ex art.6 Legge 8/7/1986 n. 349 secondo la procedura di cui al D.P.C.M. 10/08/1988, n. 377. Richiesta di autorizzazione ai sensi del D.L. n. 7 del 07/02/2002, convertito in L.09/04/2002, n.55. PARERE

Questa Direzione Generale, esaminati gli atti, viste le varie disposizioni di legge indicate in oggetto, preso atto di quanto comunicato dalla Soprintendenza per i Beni Archeologici delle province di Napoli e Caserta e dalla Direzione Generale per i Beni Archeologici, ed in conformità di quanto comunicato dalla Soprintendenza per i Beni Architettonici e per il Paesaggio e per il Patrimonio Storico Artistico ed Etnoantropologico di Napoli e Provincia esprime

PARERE FAVOREVOLE

alla richiesta di pronuncia di compatibilità ambientale della Soc. Centro Energia Teverola S.p.A per la realizzazione dei lavori di "*Ripotenziamento dalla potenza termica di 299 MWt a 350.2 MWt. della Centrale di cogenerazione di Teverola (CE)*", ubicata all'interno del perimetro degli stabilimenti Merloni nell'area ASI di Aversa Nord, a condizione che vengano attuate le misure di mitigazione ambientale proposte.

IL DIRETTORE GENERALE DELEGATO

(Arch. Roberto CECCHI)